



## **QORTI TAL-MAGISTRATI (MALTA)**

**MAGISTRAT DR.  
DENNIS MONTEBELLO**

Seduta tal-21 ta' Marzu, 2003

Avviz Numru. 199/1999/1

Avviz Nru:- 199/99DM

U.C.I.M. Co Ltd

Vs

Mark Coleiro

Il-Qorti,

Rat l-avviz permezz ta' liema l-kumpanija attrici talbet il-kundanna tal-konvenut ghal hlas tas-somma ta' erba' mija u hamsin lira Maltin (Lm450) rappresantanti import ta' 4 kambjali, 3 ta' Lm104 il-wahda u l-ohra ta' Lm138, debitament accettati u skaduti minn Novembru 1997 sa Frar 1998 rispettivament u mhux imhallsa, annessi mal-avviz bhala dokumenti numri minn 1 sa 4 konsekuttivament u inklusivament.

## Kopja Informali ta' Sentenza

Bl-imghax legali mill-iskadenza ta' kull kambjala li sat-2 ta' Frar 1999 jammontaw ghal Lm46 oltre l-imghax ulterjuri sal-pagament effettiv u bl-ispejjes inklusi dawk tal-ittra ufficjali tal-21 t'Ottubru 1998 kontra l-konvenut li gie ngunt ghas-subizzjoni.

Rat in-nota tal-eccezzjonijiet tal-konvenut Mark Coleiro fejn eccepixxa illi:

1 L-eccippjient jammetti t-talba attrici fis-somma ta' LM450, import ta' erbgha kambjali pero' jirrespingi t-talba ghall-imghaxijiet;

2 Peress illi l-vettura bil-mutur lilu mibjugha mis-socjeta' attrici kienet difettuza, ma kienitx tal-kwalita' pattwita u adatta ghall-uzu li ghaliha kienet inxtrat, b'konsegwenza illi l-eccippjient soffra u ghadu jsofri danni konsiderevoli, jixtieq jipprevalixxi ruhu mill-avviz tas-socjeta attrici sabiex jaghmel kontro-talba;

3 Salvi eccezzjonijiet ohra.

Rat il-kontro talba tal-konvenut Mark Coleiro fejn wara li ppremetta illi:-

1 L-esponent konvenut jixtieq jipprevalixxi ruhu mall-avviz tas-socjeta' attrici sabiex jistitwixxi l-kontrotalba tieghu, qieghed hawn taht jaghmel l-istess kontro-talba tieghu;

2 L-vettura bil-mutur Fiat Tempra bin-numru tar-registrazzjoni BAQ 734 lilu mibjugha mis-socjeta attrici kienet difettuza, ma kienitx tal-kwalita' pattwita u adatta ghall-uzu li ghaliha kienet inxtrat, b'konsegwenza illi l-esponent soffra u ghadu jsofri danni konsiderevoli;

3 Talab li:

(1) Jigi dikjarat minn dina l-Qorti illi l-vettura 'de quo' fil-mument tal-bejgh u tal-kunsinna taghha lill-esponent konvenut kienet difettuza, mhux tal-kwalita' pattwita u mhux addatta ghall-uzu li ghalih kienet inxtrat;

(2) Is-socjeta rikonvenzjonata tigi dikjarata responsabbli ghad-danni kollha sofferti mill-esponent;

(3) Li din il-Qorti tillikwida d-danni sofferti mill-konvenut okkorrendo anke' bl-opra ta' periti nominandi, u

Kopja Informali ta' Sentenza

(4) Li s-socjeta rikonvenzjonata tigi kkundannata thallas lill-konvenut id-danni hekk likwidati

4 Bl-ispejjes kontra s-socjeta rikonvenzjonata minn issa ngunta ghas-subizzjoni;

Rat in-nota tal-eccezzjonijiet tas-socjeta attrici U.C.I.M. Co Ltd ghall-kontro talba tal-konvenut fejn eccipiet illi :-

1 Preliminarjament il-procedura tal-kontro-talba uzata mill-konvenut f'dawn il-proceduri hija legalment insostenibbli billi l-azzjoni odjerna hija azzjoni kambjarja fir-rigward ta' liema l-Kodici tal-Kummerc fl-Artikolu 198 jispecifika illi meta eccezzjonijiet ikunu jinhtiegu ezami fit-tul is-smiegh taghhom isir f'kawza ghalha, u ghalhekk is-socjeta' attrici ghandha tigi liberata mill-osservanza tal-gudizzju bl-ispejjes kontra l-konvenut;

2 Subordinament u minghajr pregudizzju ghall-premess, dina l-Qorti hija inkompetenti 'ratione valoris' li tiehu konjizzjoni tal-kontro-talba tal-konvenut stante li l-karrozza in kwistjoni ghandha valur wisq aktar minn Lm1000;

3 Subordinament u minghajr pregudizzju ghall-premess, il-konvenut irrinunzja ghall kwalunkwe dritt li seta' kellu peress li huwa baqa' juza l-istess karrozza;

4 Subordinament u minghajr pregudizzju in kwantu il-konvenut qed jallega li l-vettura hija difettusa u mhux adattata ghall-uzu li nxtrat;

(a) L-azzjoni tieghu hija preskritta bil-moghdija ta' sitt (6) xhur a termini tal-Artikolu 1431(1) tal-Kodici Civili (Kap 16);

(b) Fi kwalunka kaz it-talba ghad-danni hija infondata fil-fatt u fid-dritt;

5 Subordinament u minghajr pregudizzju in kwantu l-konvenut qed jallega li l-vettura mhix tal-kwalita' pattwita;

(a) L-azzjoni tieghu hija preskritta bit-terminu ta' sentejn skond l-Artikolu 1407 (1) tal-Kodici Civili (Kap 16);

## Kopja Informali ta' Sentenza

(b) Fi kwalunkwe kaz il-konvenut ma jistax jitlob danni, izda jew jirrifjuta l-konsenja tal-karrozza in kwistjoni jew jitlob diminuzzjoni fil-prezz taghha;

6 Subordinament u minghajr pregudizzju, illi mhux minnu illi l-karrozza mhix tal-kwalita'pattwita jew li fiha xi difetti, jew li mhux adattata ghall-uzu li kienet inxtrat ghalih, u ghalhekk it-talbiet tal-konvenut ghandhom jigu michuda bl-ispejjez kontra tieghu;

7 Salvi eccezzjonijiet ohra.

Rat is-sentenza taghha moghtija fid-19 t'April 2002 permezz ta' liema lliberat lill-atturi mill-osservanza tal-gudizzju fejn jirrigwarda t-talba rikonvenzjonali tal-konvenut.

Semghet ix-xhieda prodotti;

Rat id-dokumenti esebiti;

Rat l-atti kollha tal-process; u

Ikkunsidrat:-

Illi ghal dak li jirrigwarda t-talba tal-atturi ghal hlas ta' somma ta' (Lm450) erba' mija u hamsin lira Maltin rapprezentanti import tal-kambjalijiet esibiti, l-konvenut, fin-nota tal-eccezzjonijiet tieghu, jikkontesta biss it-talba tal-atturi ghall-imghax, fil-waqt li jammetti d-debitu ta' (Lm450) erba' mija u hamsin lira Maltin rapprezentanti l-import tal-kambjalijiet minnhu accettati u ffirmati u esibiti a fol 2 (tal-process) u mmarkati minn 1 sa 4.

Ghal dak li jirrigwarda l-kontestazzjoni tal-konvenut ghal hlas tal-imghax mitlub fl-avviz, ghandhu jigi relevat illi a tenur tal-Artikolu 5 (c) tal-Kodici tal-Kummerc, jirrizulta illi kull operazzjoni dwar kambjali ghandha titqies bhala att tal-kummerc u billi a tenur tal-Artikolu 1141 (1) tal-Kodici Civili f'kull obligazzjoni li tkun ta' xorta kummercjali l-imghaxijiet ghandhom jibdew jghadu *ipso jure*, u minn dak in-nhar li l-obbligazzjoni kellha tigi esegwita, isegwi illi, mall-maturita' ta kull kambjala jekk l-import taghha ma jithallasx fil-hin, ghandhom jghadu l-imghaxijiet *ipso jure*

Kopja Informali ta' Sentenza

bit-8% (tmienja fil-mija) billi l-kambjala hija att ta' kummerc u l-obbligazzjonijiet naxxenti minnha huma ghalhekk ta' xorta kummercjali.

Ghaldaqstant tirrespingi l-eccezzjonijiet tal-konvenut u tilqa t-talba attrici ghall-imghax, u ghalhekk ghal dawn il-motivi tilqa t-talba attrici, tikkundanna lill-konvenut sabiex ihallas lill-atturi s-somma ta' (Lm450) erba' mija u hamsin lira Maltin ghar-ragunijiet indikati fl-avviz oltre s-somma ta' (Lm46) sitta u erbghin lira Maltin imghaxijiet skaduti fuq il-kambjali sat-2 ta' Frar 1999 oltre l-imghax ulterjuri fuq il-kapital ta' (Lm450) erba' mija u hamsin lira Maltin b'effett mit-3 ta' Frar tas-sena 1999;

Bl-ispejjez kollha kontra l-konvenut.

-----TMIEM-----